
مقارنة ما بين فعالية تنظيف السواك وفرشاة الأسنان

*

*

الملخص

:

Turesky

Not significant

.(P< 0,01)

% ,
(% ≤ HYG)

.(P< 0.05)

□

Miswak versus Toothbrush: A Comparison of Cleaning Efficiency

Hamed Ahmad*

Ousama Ibrahim*

Abstract

The aim of this clinical study is to determine the efficiency of miswak (cleaning sticks – chewing sticks) in comparison with toothbrush in removing dental plaque from facial, lingual and interproximal surfaces and reducing Gingivitis.

A total of 56 dental students who were divided into two groups were included in the study. This study was divided into two stages.

The first stage, and after the experimental plaque accumulation, the volunteers cleaned their teeth (toothbrush or miswak) for five minutes. Then the clinical measurements were recorded.

The second stage, the volunteers used according to their group either toothbrush and dentifrice or miswak twice a day for five minutes for three weeks.

In the first stage, there was no difference between the two groups in gingivitis. The values of Turesky's index to assess the plaque on facial and lingual surfaces were a little higher for miswak users, but the difference was statistically insignificant. While the cleaning of interproximal spaces was more evident in toothbrush users, either facial or lingual, and the difference was significant ($P < 0.01$).

Generally, neither miswak nor toothbrush were able to produce completely interproximal dental health. So, the cleaning of facial surfaces by using toothbrush or miswak was better than lingual surfaces ($P < 0.05$).

In the second stage, the plaque and gingival values were higher in miswak users, but the difference was not significant.

The result: miswak cannot remove dental plaque completely, but the site of plaque on the facial and lingual surfaces were almost similar to those among toothbrush users.

Finally, a toothbrush possessed a clear superiority in cleaning interproximal spaces, thus making it the oral Hygiene aid of choice.

* Dep. of Stomatology – Fac. of Dentistry – Damascus University.

Palenstein Helderman
(

مقدمة

(Gazi)

(Lindhe Axeleson)

()

II Eid)

chewing sticks

(Gazi

Al-Khateeb)

(

Gazi)

.(

cleaning

Miswak

.sticks

(Lewis – Elvin)

Attar) Salvadora persica, Arrak

El-Angbawi,

Emslie)

(

Zambon, Carl

Youmes

.(Khoory)

.(

Helk)

(

Akpat) Antimicrobial

Van)

(Akinrimisi

Sadek Moustafa)

(79 Jacobs Brown)

(Gazi

%

Homer)

.(Moustafa)

.(

)

(

)

() (

pH

.(
)

demineralization

(

remineralization

Gazi) chloride

.(

.(Massassati)

()

-

()

الطريقة والمواد

)

.(

:

▪

-

)

(N1 =)

.(

(N2=)

)

.(

.(

)

)

)

(.....

تصميم الدراسة

(

:

:

▪

.(

)

GI" gingival ")

(Silness , Loe) (index
(-)

)

القياسات السريرية

.(

تحليل المعلومات

(Turesky)

.(Student's test)

Quigley-Hein plaque index)

(

النتائج

.(-)

نتائج الفحص الأول (المرحلة التجريبية):

(n =)

"HYG"interdental hygiene index

(Rateitschak 1985)

: GI)

)

.(

(Turesky)

(

.(= TI) , .(, :TI)

(% = HYG)
(% ≥ HYG < %) (P < 0.01)

(% ,)
(%) % , % ,
%
% , % ,

(P < 0.05)

) %

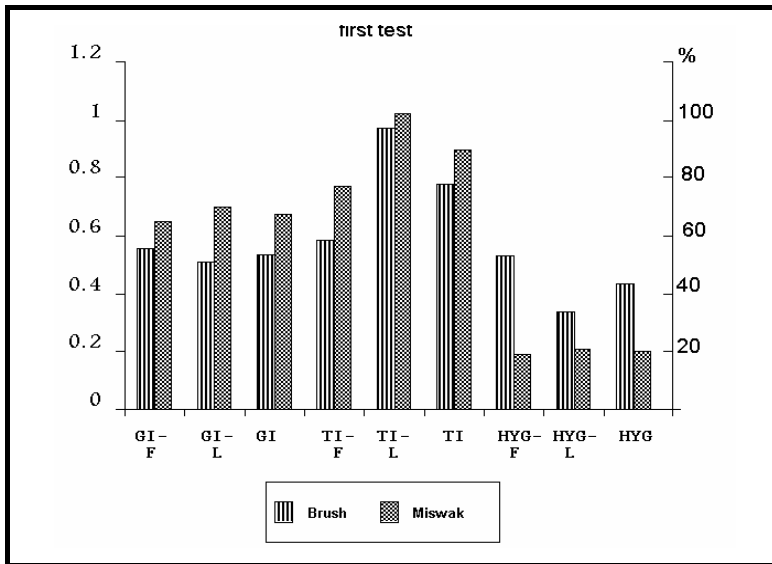
.(

(P < 0.05)

(GI) . ()
 (HYG) (TI)
 .()

index	tooth brush n1 = 28		miswak n2=28		p_value
	mean	(SD)	mean	(SD)	
GI-facial	0.555	(0,364)	0.648	(0,381)	NS
GI-ligual	0.51	(0,324)	0.703	(0,391)	NS
GI	0.533	(0,301)	0.676	(0,340)	NS
TI-facial	0.585	(0,708)	0.773	(0,449)	NS
TI-ligual	0.973	(0,495)	1.025	(0,512)	NS
TI	0.778	(0,495)	0.899	(0,431)	NS
HYG-Facial %	52.9	(34,5)	19.4	(17,5)	< 0.01
HYG-ligual %	33.7	(28,3)	20.6	(17,9)	< 0.05
HYG %	43.3	(26,7)	20	-14	< 0.01

SD = Standard Deviation
 NS = Not significant



()

نتائج الفحص الثاني (المرحلة الاعتيادية)

:TI)

(,

% , :HYG)

(%

:GI)

not

(, ,

.() significant

()

(GI)

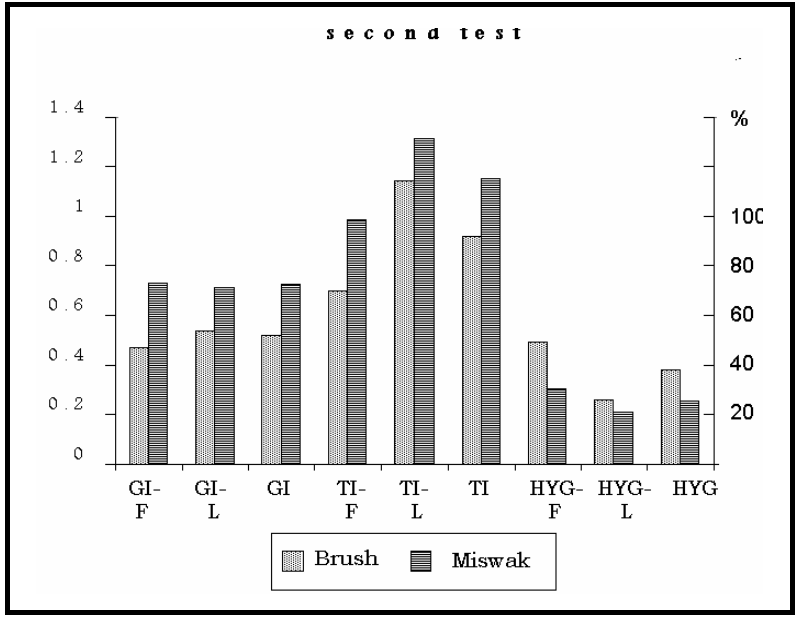
(HYG)

(TI)

()

Index	tooth brush n1 = 17		miswak n2=20		P_value
	Mean	(SD)	Mean	(SD)	
GI-Facial	0.468	(0,355)	0.73	(0,344)	NS
GI-Lligual	0.537	(0,385)	0.716	(0,357)	NS
GI	0.521	(0,346)	0.723	(0,345)	NS
TI-Facial	0.695	(0,766)	0.984	(0,617)	NS
TI-Lligual	1.141	(0,515)	1.316	(0,662)	NS
TI	0.918	(0,487)	1.15	(0,55)	NS
HYG-Facial %	49.4	(37,6)	30.1	(20,7)	NS
HYG-Lligual %	26.2	(24,1)	21	(19,9)	NS
HYG %	37.7	(27,7)	25.5	(18,6)	NS

SD = Standard Deviation
NS = Not significant



()

()

(P < 0.05)

(P < 0.05)

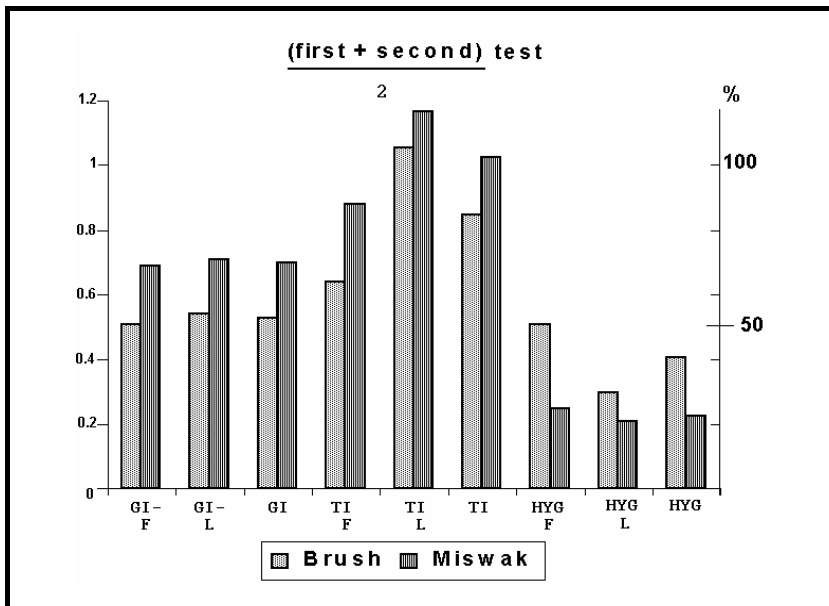
()

HYG TI GI .()

()

Index	tooth brush		miswak		P_value
	Mean	(SD)	Mean	(SD)	
GI-Facial	0.512	(0,321)	0.69	(0,296)	
GI-Lligual	0.541	(0,298)	0.709	(0,274)	NS
GI	0.526	(0,293)	0.699	(0,249)	NS
TI-Facial	0.64	(0,445)	0.879	(0,396)	NS
TI-Lligual	1.057	(0,381)	1.17	(0,507)	NS
TI	0.848	(0,35)	1.024	(0,377)	NS
HYG-Facial %	51.1	(30,9)	24.8	(12,6)	<0.05
HYG-Lligual %	30	(22,3)	20.8	(15)	NS
HYG %	40.5	(23,0)	22.7	(12)	<0.05

SD = Standard Deviation
NS = Not significant



: ()

المناقشة

Van Palentein)

(Helderman

1989 Moshe Normark)

(Gazi

)

Olssen 1978)

(

Alakija 1998)

Tueminen Sarito

.(Sete 1987,

.(Sote 1991

,Holk

1992

(-)

(Guile)

(Gazi)

Gazi

%)
(% ,
Sote 1987

Danielsen

(Miswak)

(1981 Massassati)

()
(Danielsen)

(Betran 1981)

خلاصة

(1989 Addy Norton)

:

Khoory)

Danielsen

()

(

1984 – Sote

1983

Wolinsky)

Eid

Rotimi

(

المصادر

- 1- Akpata Es , Akinrimisi O , : Antibacterial activity of extracts from some African chewing sticks. Oral Surg Oral Med Oral Path 1977 ; 44: 717-722.
- 2- Alakije W : Oral hygiene in primary school children in Benin City, Nigeria. Journal of Epidemiology & Community Health 1981; 35 :224-226.
- 3- Al Khateeb TI, O'Mullane DM, Whelton H, Sulaiman MI periodontal treatment needs among Saudi Arabian adults And their relationship to use of the miswak. Community Dental Health 1991;8:323-328
- 4- Attar Za : The Miswak – Nature's toothbrush. Bulletin of the history of Dentistry 1979;27:39-41.
- 5- Axelsson P, Lindhe J : The significance of maintenance care in the treatment of disease. J clin periodontal 1981;8:281-294.
- 6- Betram K, : Comparative efficiency of oral hygiene procedures prestised in Srilanka. Trop Dent J 1981;4:35-42.
- 7- Brown JM, Jacobs JW, : An investigation into antibacterial activity in chewing sticks against oral streptococci. Trop Dent J 1979;2:25-30.
- 8- Carl W, Zambon JJ, : Dental health of the Rendille and Samburu of the Northern Frontier Distriot of kenya. NYSDJ 1993;59:35-39.
- 9- Danielsen B, baelum V, Manji F, Fejerskov O : Chewing sticks, toothpaste, and plaque removal. Acta Odontol Scand 1989;47:121-125.
- 10- Eid Ma, Selim Ha , Al-Shammery AR, : The relationship between chewing sticks (Miswak) and periodontal heath. Part I. Review of the literature and profile of the subjects. Quintessence Int 1990 ; 21 : 913-917.
- 11- Eid MA, Al-Shammery AR, Salim HA,: The relationship between chewing sticks (Miswak) and periodontal health. II. Relationship to plaque, gingivitis, pocket depth,and attachment Loss. Quintassence Int 1990 ; 21: 1019-1022.
- 12- Elvin-Lewis M, Hall JB, Adu-Tutu M, Afful Y, Lieberman D, Asante-Appiah, K, : The dental health of chewing stick users of Southern Ghana : preliminary findings. J prevent Dent 1980;6:151-159.

-
- 13- Emslie Rd , : Dental health survey in the Republic of Sudan , Br dent
J 1966;120:167-178
- 14- Gazi M , Lambourne A , Chagla A ,: The antiplaque effect of
toothpaste-containing *Salvadora persica* compared with
chlorhexidine gluconate. *clin prevent Dent* 1987;9:3-8
- 15- Gazi M , Atoothbrush handle for the use of the Meswak oral hygiene
aid *Clin prevent Dent* 1988;10:7-9
- 16- Gazi M , Saini T , Ashri N , lambourne A, : Meswak chewing stick
versus conventional tooth brush as an oral hygiene aid. *clin prevent
Dent* 1990;12:19-23
- 17- Gazi MI , Davies TJ , A1-Bagieh N , cox SW , : The immediate and
medium – term effects of meswak on the composition Of mixed
saliva . *J Clin Periodontal* 1992;19:113-117
- 18- Guile E , Shammay A , Backly M lambourne A , : periodontal
Status of school attenders in Saudi Arabia. *J Dent Res* 1988;67:1456
- 19- Holk Am , larsen T , Schwensen K , Manji F , : The use of Miswaki
for plaque removal in a group of Kenyan school Children in a rural
area. *Tandlaegebladet* 1986;90:361-364
- 20- Homer Ka , Manji F , Beighton D , : Inhibition of protease aegtivities
of periodontopathie bacteria by extracts of plants Used in Kenya as
chewing sticks (miswaki) *Archs Oral Biol* 1990;35:421-424
- 21- Homer Ka , Manji F , Beighton D , : Inhibition of peptidase And
glycosidase activities of porphyromonas gingivalis, *Bacteroides
intermedius* and *Treponema denticola* By plant extracts. *J Clin
Periodontal* 1992;19:305-310
- 22- Khoory T , : The use of chewing sticks in preventive oral Hygiene.
Clin Prevent Dent 1983;5:11-14
- 23- Loe H, Silness J : Periodontal disease in pregnancy. Prevalence and
severity. *Acta odontol scand* 1963;21:533-551
- 24- Massassati A , Frank Rm , Arends J, Klein JP : Etudes
ultrastructurales, cristallographiques et microbiologiques de
Batonnets Frott (miswak) utilises pour l' hygiene denteir dans les
pays Islamiques. *Jour Biol Buccale* 1981;9:53-60.
- 25- Moustafa MH, Abd El-all MM , Abo Fadel KM, : Reduced Plaque
formation by Miswak – based mouthwash. *Egyptian Dental Journal*
1987;33:375 – 384.
- 26- Moustfa MH, Sadek SI, :the efficiency of Miswak concentrake
toothpaste I, Clinical report. *Egyptian Dental Journal* 1987;33: 75 –
84.

-
- 27- Normark s, Mosha HJ, : Relationship between habits and dental health among rural Tanzanian children. *Community Dent Oral Epidemiol* 1989;17:317-321
 - 28- Norton Mr , Addy M , : Chewing sticks versus toothbrushes in west Africa. A pilot study. *Clin Prevent Dent* 1989;11:11-13.
 - 29- Olsson B, : Efficiency of traditional chewing sticks in oral hygiene programs among Ethiopian schoolchildren. *Community Dent Oral Epidemiol* 1978;6:105-109.
 - 30- Van Palenstien Helderma WH, Munck I, Mushendwa S, Mrema FG, : Cleaning effectiveness of chewing sticks among Tanzanian Schoolchildren. *J Clin Periodontal* 1992 ;19:460-463.
 - 31- Reteitschak KH, Rateitschak EM, Wolf HF, Hassell TM, : color Atlas of Periodontology. Georg Thieme verlag , Stuttgart. New York 1985
 - 32- Rotimi Vo, Laughon BE, Bartlett JG, Mosdomi HA, : Activities of Nigerian chewing stick extracts against *Bacteroides gingivalis* and *Bacteroides melaninogenicus*. *Antimicrobial Agents & Chemotherapy* 1988;32:589-600
 - 33- Sarita PTN , Tuominen R : Tooth cleaning methods and their effectiveness among adults in rural Tanzania. *Proc Finn Dent Soc* 1992;88:139-145
 - 34- Sote EO, : The relative Effectiveness of chewing sticks and toothbrush on plaque removal. *Afr Dent J* 1978;1:48-53
 - 35- Sote EO , : Oral prophylactic procedures and gingival health among Nigerian school children. *Afr Dent J* 1991;5:15-20
 - 36- Tursky S , Gilmore ND, Glickman I , : Reduced plaque formation by the chloromethyl analogue of Vitamine C. *J periodontol* 1970;41:41-43
 - 37- Wolinsky LE , Sote EO , : Inhibiting effect of aqueous extracts of eight Nigerian chewing sticks on bacterial Properties favouring plaque formation. *Caries Res* 1983;17:253-257
 - 38- Wolinsky LE, Sote EO : Isolation of natural plaque-inhibiting substances from Nigerian chewing sticks. *Caries Res* 1984;18:216-225
 - 39- Younes SA, El-Angbawi MF, : Dental caries prevalence in intermediate Saudi schoolchildren in Riyad. *Community Dent Oral Epidemiol* 1982;10:74-76

. / / :

. / / :
